



Ассамблея

Distr.: Limited
28 July 2022
Russian
Original: English

Двадцать седьмая сессия

Кингстон, 1–5 августа 2022 года

Пункт 13 предварительной повестки дня*

Утверждение бюджета Международного органа по морскому дну

Проект решения Ассамблеи Международного органа по морскому дну относительно финансовых и бюджетных вопросов

Ассамблея Международного органа по морскому дну,

принимая во внимание рекомендации Совета Международного органа по морскому дну¹,

1. *утверждает* бюджет на финансовый период 2023–2024 годов в размере 22 256 000 долл. США, предложенный Генеральным секретарем²;

2. *уполномочивает* Генерального секретаря установить шкалу взносов на 2023 и 2024 годы на основе шкалы, использованной для регулярного бюджета Организации Объединенных Наций на период 2022–2024 годов, с учетом того, что максимальная ставка взноса будет составлять 22 процента, а минимальная — 0,01 процента;

3. *также уполномочивает* Генерального секретаря в 2023 и 2024 годах перераспределять между разделами, подразделами и программами до 15 процентов от суммы, выделяемой по каждому разделу, подразделу или программе;

4. *настоятельно призывает* членов Органа как можно скорее и в полном объеме уплатить начисленные им взносы в бюджет;

5. *призывает* членов Органа, имеющих задолженность по взносам в бюджет Органа, в том числе за период 1998–2021 годов, внести их как можно скорее, чтобы Орган мог эффективно выполнять свой мандат;

* ISBA/27/A/L.1.

¹ См. ISBA/27/C/40.

² См. ISBA/27/A/3/Add.1/Rev.1-ISBA/27/C/22/Add.1/Rev.1.



6. *постановляет, принимая во внимание* рекомендации Финансового комитета³:

а) просить Генерального секретаря учредить партнерский фонд Международного органа по морскому дну в качестве целевого фонда Органа на основании финансового положения 5.5 с целями и кругом ведения, изложенными в приложении 2 к настоящему докладу⁴;

б) уполномочить Генерального секретаря расходовать в период с 2022 по 2026 год из суммы капитала и накопленных процентов Дарственного фонда Международного органа по морскому дну не более 400 000 долл. США в год в качестве вклада в партнерский фонд для использования исключительно в целях, изложенных в круге ведения;

в) призвать членов Органа, другие государства, контракторов, соответствующие международные организации, академические, научные и технические учреждения, благотворительные организации, корпорации и частных лиц делать взносы в партнерский фонд.

³ См. ISBA/27/A/8-ISBA/27/C/36, пункт 36.

⁴ См. ISBA/27/A/8-ISBA/27/C/36, приложение II.